



AKUERDO DI FIA, USA I KUIDA
Fecha 2023

E siguiente firmantenan:

1.
nasé na dia (fecha di nasementu)
....., number di identidat (ID), residensia na
(adrès)..... Kòrsou, inskribí na
.....(nòmber di skol), despues yamá,
“alumno”/”studiante”;
2. Señor/señora
.....
nasé na dia (fecha di nasementu)
.....,
number di identidat (ID), residensia na (adrès),
..... Kòrsou,
den su kalidat komo representante legal di e “alumno”/”studiante”, ademas di ta para
garantia pe, despues yamá “mayor”/”tutor”;

Tumando na konsiderashon ku:

Pais Kòrsou ta dispuesto pa fia tur material di estudio nesesario, o sea buki di estudio, buki di ehersisio, “reader”, material di lès digital i pa alumno di klas 4 HAVO/VWO kalkuladó gráfiko, ku firmante ta deseá, den fianza pa su uso, durante aña eskolar 2023 – 2024.
Firmando e dokumento aki firmante ta rekonosé eksistensha di un relashon di fia i usa e material i ta komprometé su mes na e siguiente eksigensianan ku pais Kòrsou ta stipulá.

Ta deklará lo siguiente:

Artíkulo 1: Firmante ta deklará di a risibí di pais Kòrsou, den fianza pa su uso e material di estudio mensioná den anekso pa durashon di e aña skolar 2023– 2024 i ku e material ta forma parti integral di e akuerdo di fia, usa i kuida.

Artíkulo 2: E akuerdo di fianza pa su uso ta terminá riba e último dia di aña skolar 2023 – 2024 òf riba e fecha ku na nòmber di òf pa medio di pais Kòrsou ta disidí ku mester entregá e material di lès. Firmante ta konsiente ku e akuerdo di fianza di pa su uso por keda kanselá durante término pa òf na nòmber di pais Kòrsou sin ningun término di anunsio previo i ku firmante ta obligá pa entregá e material di estudio inmediatamente, entre otro pa motibu ku e alumno/studiante pa un motibu òf otro ta bandoná skol promé ku final di aña eskolar 2023 – 2024.

Artíkulo 3: Firmante ta deklará di a risibí e material di estudio, conforme e estado mensioná den anekso 1.

Artíkulo 4: Firmante ta komprometé nan mes pa:

- a. Trata kuidadosamente ku e material pa estudio;
- b. Transportá e material di estudio den un tas fuerte;
- c. Mantené e material di estudio den estado adekuá i kaft e bukinan;
- d. No skibi ningun remarke òf yena ehersisionan ku steft, pèn, pòtlot, ets. den e material di estudio, inkluso e buki di ehersisio;
- e. Usa e material di estudio pa e fin ku e ta destiná pe;
- f. Entregá e material di estudio den bon estado na tèrminashon di e akuerdo pa fia, usa i kuida riba e fecha, ora, lugá i den e forma próksimamente indiká pa òf na nòmber di pais Kòrsou.

Artíkulo 5: Ta prohibí pa firmante bende, hür, fia òf duna un otro e material di estudio.

Artikel 6: Daño relashoná ku pèrdidá òf destrukshon di e material di estudio i/òf pa motibu di no kumplimentu di obligashonnan ariba mensioná ta kai kompletamente bou di gastu di e firmante, a ménos ku por proba ku esaki no ta kai bou di nan responsabilidad. Lo kalkulá e daño a base di e balor di e produkto nobo di e material di estudio konserní manera ta mensioná den **anekso 1**, oumentá ku eventual debe di interes legal i gastunan, manera entre otro gastunan di kobransa, “deurwaarder” i gastunan di abogado.

Artíkulo 7: E mayor/ tutor ta deklará di responsabilisá su mes di para komo garantia pa loke ta kompensashon di gastu di daño manera ta mensioná den artíkulo 6, tambe si e alumno/studiante ta mayor di edat.

Artíkulo 8: Pais Kòrsou lo enkargá un terser persona/instansia ku kòntrol den kumplimentu di obligashon di firmante di e akuerdo pa fia, usa i kuida referente material di estudio, ku ta enserá kobransa di gastu di daño ku firmantenan a base di artíkulo 6 lo por ta debe pais Kòrsou.

Artíkulo 9: E mayor/ tutor ku segun nos administrashon tin un saldo habrí ta risibí un rekordatorio pa pago di pais Kòrsou (por apuntá un terser partido pa esaki). Ta deklará por eskrito ku ta debe e montante habrí i ta duna espasio pa denter di un luna ku haña e aviso paga e suma. Tin ku mensioná ora bai paga, number di identifikashon di kliente (ID) nòmber di alumno/studiante i nòmber di skol. Firmante ta depositá e pago riba kuenta di MCB number di kuenta 31968600 na nòmber di “Land Cur. Algemene Inkomsten” (dossier ELK-1920), den kaso ku no tin otro palabrashon.

Artíkulo 10: Pais Kòrsou a apuntá e instansia FMS pa ehekushon di artíkulo 9.

Artíkulo 11: No ta pèmití pa hasi kambio na e contenido di e akuerdo di fia, usa i kuida, i firmante ta keda responsabel den kaso ku esaki sosodé.

Artíkulo 12: Dato for di e akuerdo di fia, usa i kuida por keda wardá den un banko di dato outomatisá kumpliando ku legishon vigente pa ku seguridat di esaki.

Di e manera akí firmá riba 2023, na Kòrsou den tripel.

.....

E alumno/studiante

.....

E mayor/ tutor